



30年続く栗東の伝統給食 ほのぼの鍋



今月の主な内容

- ・自然を親しむ体験活動～栗東自然観察の森～
- ・転入、転出、転居に伴う休日臨時窓口を開設！
- ・2つの文化財が新たな指定を受けることに
- ・市長からのメッセージ

1月～2月（市内各小学校）

今年も5年生の給食に、白菜とベーコンの洋風鍋「ほのぼの鍋」が登場しました。栗東産白菜などの野菜がたっぷりに入った伝統メニュー。1日に必要な野菜量の約半分をとることができます。野菜の種類や栄養を学習した後、調理員や栄養教諭と鍋を囲み、交流しました。（写真は、治田西小学校）

自然を親しむ体験活動

～栗東自然観察の森～



ジュニアボランティアレンジャー（以下 JVR と略す）の活動は、小学3年生～中学3年生を対象に、森での活動をとおして、大人のボランティアと協働で人や自然に対する優しさとたくましさを身につけ、自然と共に生きる人材の育成を目指しています。

森の仲間と一緒に自然体験を楽しみませんか？

〒栗東自然観察の森

☎554-1313 FAX554-1662

JVR 養成講座とは？

この講座は、栗東自然観察の森を学習教材にして、①「自然」と「人」との関わりを深め、②「自然環境の保全意識」の高揚につなげるとともに、③「環境リーダー」の養成を目的として、毎年度テーマを決定して活動しています。ちなみに、令和元年度のテーマは、「森を感じる」です。

1年間の活動計画とJVRになるための認定基準

年間の活動予定は、6月の開校式にはじまり毎月、基本第2土曜日を活動日として、全8回実施しています。JVR養成講座に申し込まれた皆さんは、講座生として活動を開始しますが、JVRになるには20単位以上の単位取得が必要になります。この単位は、講座に1回参加する毎に2単位取得できます。

JVR認定からさらに、20単位を重ねることでJVRリーダーとなります。これまでに最高権威のJVR殿堂入りを果たされた人は、3人います。

JVR第26期生の募集

栗東自然観察の森では、令和2年度のJVR養成講座の第26期生を募集しています。JVR養成講座は、1995年に第1期生を迎え、これまでにのおおむね500人が入講し、312人がJVRの認定を受けています。また、活動ではボランティア団体「JVRサポーターズ」が講座生を森に誘ってお手伝いをしています。森を楽しむスキルをお持ちで、子どもが好き、自然が好きみな皆さんです。

自然観察の森と一緒に、自然体験活動にチャレンジしましょう。皆さんのご応募をお待ちしています。



ジュニアボランティアレンジャー養成講座 こんなことをしています！

6月8日 開校式と木の勾玉づくり

第25期JVR養成講座が開校。子どもたちはさっそく森を散策し、「木の勾玉」作りに挑戦。5種類用意された樹木を紙やすりで磨きます。木の香りを楽しみながら、磨き続けるとみるみるうちにすべすべに。お気に入りの勾玉が出来上がりました。



7月13日 JVR 認定証授与式・森は緑のダム実験と竹で遊び道具を作ろう



認定証授与式では、2人が講座生からJVRへ、1人がJVRスパーリーダーに昇格しました。

「森林は緑のダム」の実験では、森林のある山とない山で雨水の流れ出る様子の違いが再現され、子どもたちは森林の保水力を実感しました。

8月24日 「草木で染める」染色アーティスト林優里先生

JVRの卒業生で、サポーターズの林先生。スギの生葉で染液を作り、木綿のパンダナを染めます。ドングリやビー玉を入れて、紐で縛ると染色後、模様が浮かびます。どんな仕上がりになるか楽しみにしながら作業に集中しました。



JVR 講座生 ～おともだちの声～

マツボックリが開く様子など自然のことが好きで来ています。草木染めでパンダナを作ったり、JVRでの色んな発見が楽しいです。



あおいさん (4年生)

友だちと一緒に来ています。秋まつりやハロウィンパーティが楽しかったです。前よりもっと生き物が好きになりました。



かこさん・さやさん (4年生)・(4年生)

自然や昆虫が好きです。みんなでカレーを食べたりしたハロウィンパーティが楽しかったです。



けんせいさん (5年生)

2月8日 きのこの植菌

春を探しに森の散策へ行くと、冷たい森にはザゼンソウやカエルの卵が見つかりました。シイタケの植菌作業では、コナラの原木にドリルで穴をあけ、種駒を植え、1人1本の原木シイタケのオーナーに。収穫を楽しみにする子どもたちでした。



JVR 養成講座 令和2年度第26期受講生募集要項

- 申込期間 令和2年3月12日(木)～4月23日(木)
- 定員 30人(先着順)
- 対象 小学3年生～中学3年生(令和2年4月1日現在)
- 費用 1,000円/年(保険料含む) ただし、イベントにより別途費用を徴収
- 問合せ 栗東自然観察の森 ☎554-1313 メールアドレス mori@city.ritto.lg.jp
申込用紙は、自然観察の森窓口またはホームページをご覧ください。
- HP アドレス <http://www.city.ritto.lg.jp/soshiki/kyoiku/kansatunomori/6806.html>



転入、転出、転居に伴う休日臨時窓口を開設！

引越しシーズンの3月下旬から4月上旬は、転入・転出や転居の届出が集中して、窓口が大変混み合います。市では、日曜日に臨時の窓口を開設し、住民異動に伴う手続きを受け付けます。

- 日 時…令和2年3月29日(日)、4月5日(日) 各日8時30分～17時15分
- 場 所…市役所庁舎1階 窓口
- 持ち物…本人確認用の官公署発行の写真付証明書（運転免許証・パスポート・個人番号カード・写真付住民基本台帳カード・在留カード・特別永住者証明書など）

担当課	取 扱 業 務
総合窓口課 ☎ 551-0110 FAX 553-0250	<ul style="list-style-type: none"> ・住民異動届（転入・転出・転居）の受け付け ※国外転入および個人番号カード・住基カードによる特例転入はできません ・印鑑登録の手続き・印鑑登録証明書の発行 ・住民票の写し、戸籍謄(抄)本などの発行（税関係の証明書は発行できません） ・マイナンバーカードの受け取り、申請補助（写真撮影）
保険年金課 ☎ 551-0316 ☎ 551-0361 FAX 553-0250	<ul style="list-style-type: none"> ・乳幼児福祉医療費受給券の申請書預かり ※健康保険証が必要です。なお、受給券は後日郵送します ・後期高齢者医療負担区分等証明書の預かり（後期高齢者医療被保険者証は後日郵送）
子育て応援課 ☎ 551-0114 FAX 552-9320	<ul style="list-style-type: none"> ・児童手当の手続き（認定請求書の一部預かりなど） ※児童扶養手当・特別児童扶養手当などは、後日手続きしてください

※上記以外の業務は取り扱いできません。詳細は事前に各担当課に確認をお願いします。
また、他の行政機関に問合せが必要となるものなどは、当日手続きができない場合があります。

■後日手続きが必要となる業務

担当課	業 務 内 容
学校教育課 ☎ 551-0130 FAX 551-0149	<ul style="list-style-type: none"> ・小中学校の転入、転出に伴う就学の手続き ・区域外就学、指定校変更の手続き
保険年金課 (国民健康保険) ☎ 551-1807 FAX 553-0250	住民異動に伴う国民健康保険被保険者証の発行および関係書類の発送（手続きは不要です）
長寿福祉課 ☎ 551-0281 FAX 551-0548	介護保険の申請
障がい福祉課 ☎ 551-0113 FAX 553-3678	障がい者手帳や福祉手当の手続き
健康増進課 (なごやかセンター内) ☎ 554-6100 FAX 554-6101	妊婦健康診査受診券の交換
幼児課 ☎ 551-0424 FAX 551-0149	保育園・幼稚園の入園申込み
上下水道課 ☎ 551-0135 FAX 554-3866	水道を使う場合、または使わなくなる場合は、その4日前までに電話連絡してください。

※提出書類に不備などがある場合、平日の8時30分～17時15分に再度来庁していただく場合があります。

問総合窓口課 ☎ 551-0110 (直通) FAX 553-0250

マイナンバーカードの休日交付

- ・休日開庁日…令和2年3月29日(日)
8:30～17:15(受付は17時まで)
- ・マイナンバーカードは、申請から交付まで1か月程度かかります。カードの準備ができ次第「交付通知書」を送付しますので、本人が受け取りにお越しください。
- ・当日はマイナンバーカードの電子証明書の更新もできます。更新手続きの際に、マイナンバーカードの暗証番号（数字4桁）と署名用電子証明書の暗証番号（6～16桁の英数字）を確認します。マイナンバーカードと有効期限通知書をお持ちください。

マイキーIDの設定(マイナポイント予約)

マイキーIDとは、国が2020年度に実施を予定している、マイナンバーカード取得者を対象とした、ポイント還元事業(マイナポイント)を利用するために必要となるIDのことです。

市役所1階にマイキーIDの設定を自身で行うことができる端末を用意しています。この機会にご利用ください。マイキーIDの設定は、必要な環境があればご自宅で行うことができます。

- 持ち物…
マイナンバーカードとマイナンバーカードの暗証番号（数字4桁）が必要です。



〜もじりきりきと暮らせる社会〜 多文化共生のまちづくり

本市には1440人（令和元年12月末現在）の外国籍住民が生活し、人口の2%を占めています。

昨年4月には国内における労働力不足に対応するため、一定の専門性・技能を有し即戦力となる外国人労働者の受入を拡大する改正入管法が施行されました。本市でも、外国籍住民が1年間で240人増加しています。

外国籍住民の中には、日本語の理解が十分でなかったり、生活習慣の違いから、地域でうまくコミュニケーションが取れない場合もあります。国籍や文化が違って、地域社会で暮らす仲間として、お互いを認めあい、ともにいきいきと暮らせるまちを目指して協力しあっていくことが大切です。

生活者としての外国人を支援するため、県内では、昨年4月に『しが外国人相談センター』が開設されました。

本市でも、栗東国際交流協会と協力しながら、魅力ある多文化共生のまちづくりに向けて、取組みを進めています。

■ポルトガル語生活相談窓口

栗東市／栗東国際交流協会
時間：毎週水曜日13時〜17時
場所：市役所3階自治振興課
内容：住民登録など、日本語がわからないため市役所の手続きが困難な場合、手続き窓口に通訳者が同行します。

Sobre o serviço público do atendimento em português
Dias disponíveis de consulta
Data: Toda quarta-f. 13h00 - 17h00
Porém, favor comparecer até às 16h30, se possível.
*O atendimento será feito na ordem de chegada.



ポルトガル語通訳業務について
定期相談日 毎週水曜日 13:00 ~ 17:00
ただし、なるべく 16:30 までにお越しください。
相談は、先着順です。

■日本語教室

栗東国際交流協会
日時：毎月第2・第4土曜日
10時15分〜11時45分

場所：コミュニティセンター大宝東
（4月からはコミュニティセンター大宝で実施）

内容：栗東国際交流協会のボランティア日本語講師が、外国籍住民へ日本語の指導を行っています。年齢や国籍を問わず、どなたでも日本語を学ぶことができます。現在、受講者の増加により、ボランティア日本語講師が不足しています。資格は必要ありません。興味のある人は、栗東国際交流協会（☎551-0293）までお問合せください。

〜日本語教室より〜

日本語教室講師 淵田佳子さん

一昨年のこと、日本語教室に熱心に通っていたAさんとの会話。（講師）「何のために日本語を学びたいの？」（Aさん）「帰国したら通訳になって、ベトナムと日本をもっと結び付けたい」（講師）「そういうえば、七年前に私がベトナムに旅行した時に案内してくれたベトナム人の優秀なガイドさんは、日本語が堪能なだけでなく、日本の風習や習慣もよく知っていたよ。言葉だけでなく、いろんな事を経験して帰国してね」

二年が経った今、きつと立派な通訳になっていることでしょう。



日本語教室の様子

■しが外国人相談センター

滋賀県／滋賀県国際協会
時間：月〜金曜日 10時〜17時
専用ダイヤル：☎523-5646
対応言語：日本語、英語、ポルトガル語、スペイン語、タガログ語、ベトナム語、インドネシア語
内容：滋賀県に暮らす外国籍住民のさまざまな相談に多言語で対応します。日本語がわからなくて困っている外国籍の人だけでなく、自治会内の外国籍住民に連絡したいけれど、外国語ができなくて困っている場合などにも相談していただけます。

自治振興課 国内・国際交流係
☎551-0290 FAX 551-0432

滋賀県には、今年の1月1日の時点で、879件の国宝・重要文化財があり、東京都・京都府・奈良県に次いで、全国でも有数の文化財の宝庫となっています。本市にも、45件の国指定・登録文化財のほか、17件の県指定・選択文化財、74件の市指定文化財があり、豊かな歴史と文化を現在に伝えています。

そのような中で、いずれも下戸山の五百井神社、小槻大社の文化財が新たな指定を受けることになりました。

五百井神社の木造鞍

令和元年12月に、五百井神社の木造鞍が滋賀県の有形文化財に指定されました。もともと、本市の指定文化財に指定されていたこの鞍は、「黒漆金銅装蔓柏文鞍」といい、在地武士の青地氏が奉納した馬具と伝えられています。平安時代に流行した表現方法を用いて鎌倉時代に作られたもので、現存する鞍としては県内では3番目に古く、後世に修理された形跡のな



【滋賀県指定文化財】黒漆金銅装蔓柏文鞍 (五百井神社)

い、作られた当時のままの姿を残す貴重な資料であることが評価されました。

平成25年9月の台風で大きな被害を受けた五百井神社では、倒壊した社殿のあとから木造男神坐像と木造狛犬が発見され、そのうちの木造男神坐像は、平成27年12月に滋賀県指定文化財として指定されています。現在、五百井神社では、社殿の再建が進んでおり、これらの文化財の存在は、地元のみならず、全国的にも注目を集めています。とりわけ、本誌でも取り上げたい話題と言えるでしょう。

小槻大社の祭礼「小杖祭り」(花笠踊り)

また、令和2年1月には、小槻大社の祭礼「小杖祭り」(花笠踊り)が、国の重要無形民俗文化財として指定される見通しとなりました。これは、国の文化審議会が、小杖祭りを含む「近江湖南のサンヤレ踊り」を重要無形民俗文化財として指定するよう、文部科学大臣に答申したことによるもので、令和2年3月に正式に指定される予定です。

毎年5月5日に行われる小杖祭りは、岡・下戸山(宮ヶ尻)、目川、坊袋、川辺そして草津市の山寺の各集落が干支によって当番を決めて担当しています。災いを払い、五穀豊穡を祈るこの祭礼では、大きな笠鉾をかざし、花笠を被った華やかな出で立ちの子どもたちが、太鼓や笛、鉦などの伝統楽器を奏でながら、独自の神事歌にのって踊りを奉納することから、「花笠踊り」とも呼ばれています。中世後期に畿内を中心に流行した「風流踊り」の流れをくむと考え

られ、貴重な民俗文化財である花笠踊りは、同じく風流踊りの流れをくみ、草津市の7地域に伝わる「サンヤレ踊り」と一体の「近江湖南のサンヤレ踊り」として、重要無形民俗文化財への指定が予定されています。



小杖祭りの祭礼芸能(花笠踊り) (小槻大社)

長い歴史の中で守り伝えられてきた貴重な文化財を、これからも守り続けていきたいものです。本市では、これらの文化財について、歴史民俗博物館の展覧会などを通じて紹介していきます。

岡栗東歴史民俗博物館

554-2733 FAX 554-2755

ご存じですか？ 図書館の便利なサービス



「今借りている本をもう少し長く借りたい…」

貸出延長サービス

返却期限を延ばすことができます！

「借りたい本が借りられない…」

予約・リクエストサービス

ご用意して連絡します！

「特に読みたい本は決まってないけど…」

本の展示コーナー

話題になった本、季節のテーマ、司書のおすすめ本などのコーナーがあります！

「目が弱って読書がづらくなってきた」

CDブック（本館のみ）や大きな活字の本もあります！

「障がいがあり来館できない、印刷の本が読めない」

点字・録音図書の貸出、宅配や郵送による貸出、対面朗読のサービスがあります！

「返す日を忘れがち…」

返却期限お知らせメールサービス

返却期限の3日前にメールが届きます！

「調べたいこと、何をみたらいいのかわからない…」

レファレンスサービス

調査のお手伝いをします！

「予約本を開館してる日に借りに行けない…」

諸証明コーナー受け取りサービス

ウイングプラザの諸証明コーナーで予約本を受け取れます！

「古い新聞を調べたい」「住宅地図を見たい」

過去2年分の新聞や新聞縮刷版、栗東市周辺の住宅地図、電話帳もあります！

- 現在のスポンサー
- (株)近江物産
- (株)大角工務店
- おはなしグループプタントン
- 金山司法書士事務所
- グラフィック・オン
- (株)ケイパブック
- ごとう医院
- サロンヒグチ
- Santai 137
- JRA栗東トレーニングセンター
- JA栗東市
- 浄国寺
- (株)新洲
- 杉本総合会計
- スターライト工業(株)
- ちどりん舎
- 茶ノ木カフェ
- 茶ノ木パン

- 庭演クラブ
 - 根来行政書士事務所
 - Petit-ticket
 - ベストハウスネクスト(株)
 - 滝南自治会
 - 凡々薬局東店
 - 前田工業(株)
 - マチコ
 - 三菱重工工作機械(株)
 - もんぺおばさん
 - (有)山下技建
 - 栗東ピースクリニック
 - 他 匿名希望5者
 - 合計36者(五十音順、敬称略)
- **雑誌サポーター制度**
読み終わった雑誌を、毎号寄贈いただきます。雑誌棚に氏名を表示できます。
- 現在のサポーター 合計12者
- 図書館
- 西図書館
☎ 554-2401 FAX 554-2501
- 図書館
☎ 553-5700 FAX 554-0792

図書館

雑誌スポンサー制度 雑誌サポーター制度

皆様のご協力を得て図書館資料の充実、サービスの向上を目指す制度です。ご支援ありがとうございます。

■雑誌スポンサー制度

雑誌の購入費用を負担いただきます。雑誌カバーや雑誌棚に広告を掲載できます。雑誌の最新号は館内閲覧のため、広告効果があり、地域貢献活動を周知できます。

教育委員会活動報告

教育委員会では、毎月開催する定例教育委員会における審議・報告や、教職員全体研修会、各校・園における式典など各種行事への参加、学校の現場視察など、年間を通じてさまざまな活動を行っています。

1月は、成人式や耐寒アベック登山大会などの行事に出席しました。

また、学校施設訪問を行い、葉山東幼児園、葉山東小学校および葉山中学校において、園と小学校、小学校と中学校の連携する取り組みや、保育・学習状況の視察を実施しました。



成人式に出席された教育委員の皆さん

総合教育会議では、市長と教育

委員会が十分な意思疎通のもと、教育のあるべき姿を共有し、教育政策について協議・調整を行っています。

今後引き続き、教育基本法に示された目的の実現に向け、さまざまな活動を行ってまいります。

総合教育会議



会議における教育委員の皆さん

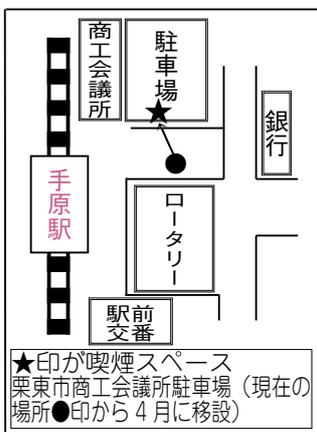
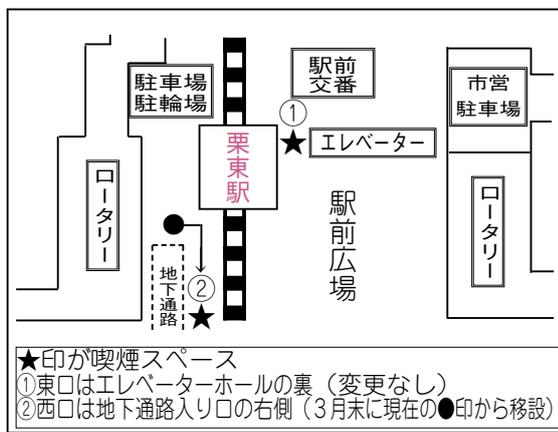


☎ 551-0129 FAX 551-0149

問 教育委員会 教育総務課

受動喫煙防止対策 喫煙場所移動

本市では、栗東駅東口・西口、手原駅南口に喫煙場所を設けていますが、望まない受動喫煙に配慮し、設置されている喫煙場所を左図のとおり移動する予定です。



ごみの減量にご協力を

本市のごみの資源化率は、27.9%です。ごみは、容器や服など色々な物に生まれ変わります。リサイクル（再生利用）だけでなく、リデュース（ごみを作らない）、リデュース（ごみになるものを減らす）、リユース（繰り返し使う）といった4Rの取り組みで、ごみの減量を行いましょ。

ごみの資源化状況（平成31年4月～令和元年12月）

ごみの種類	排出量	資源化量	再生利用の種類
可燃ごみ	11,145 t	662 t	灰から道路骨材等へ
		1 t	バイオディーゼル燃料へ
		55 t	堆肥へ（環境センター内）
破碎ごみ・粗大ごみ・小型家電	1,049 t	360 t	金属類へ（リユース利用含む）
金属類	147 t		
古紙古着類	1,354 t	※ 1,370 t	古紙の材料へ
びん類	245 t	216 t	びんの材料へ
その他プラスチック	723 t	491 t	プラスチックの材料へ
ペットボトル	108 t	102 t	プラスチック容器、衣類の材料へ
乾電池	12 t	※ 14 t	金属類へ
草木等	1,193 t	1,193 t	堆肥へ（民間）
合計	15,976 t	4,464 t	※前年度保管分含む

問 環境政策課 生活環境係

☎ 551-0341 FAX 551-1123

市の保育士・幼稚園教諭になりませんか

市内の保育園・幼稚園の魅力を発信するサイトができました。市内で働いている先生の声や求人情報を掲載していますので、ぜひ「ほいくコレクション」のページをご覧ください。

また、栗東市保育士人材バンクの制度（資格をお持ちの人を応援する窓口）もありますので保育園・幼稚園などでお仕事を考えておられる人、ぜひ登録をお待ちしています。

「ほいくコレクション」



URL <https://hoikucollection.jp/>

rito_recruit/

同サイトの一部を紹介
はじめに▼

住みよい街第一位にも選ばれ、年少人口率も全国トップクラスの栗東市で保育士・幼稚園教諭の夢をかなえませんか
メッセージ▼

就労5年目「職員同士の関係は非常に良く、暖かい雰囲気の中で仕事ができます。仕事以外の小さな悩みも相談できます。」
就労1年目「園長先生をはじめ先輩先生から保育のことを丁寧

に教えてもらえ、そこが良い点と思います。」



栗東市保育士等人材バンク

保育園や幼稚園などでの就労を希望する人を支援し、保育園などにおける保育の担い手を増やすため、人材バンクへの登録を希望する人を公募するものです。

登録対象者
保育園などで、保育士、幼稚園教諭、看護師、調理師などの就労を希望する人

登録の申込み要件など
登録を希望する職種に必要な資格免許を有し、良好な健康状態であること など

登録申込書などへの必要事項の記入、資格免許証などの写真
※詳細は市のホームページをご覧ください。

※令和2年度会計年度任用職員の募集は随時しています。

問幼児課

☎ 551-0424 FAX 551-0149
✉ yoji@city.ritto.lg.jp

ご家庭でできる給排水設備の管理・点検

上水道（給水設備）

ご家庭で水道を使うと水道メーターのパイロットマークが回転します。家中の水栓を全部閉めてもパイロットマークが回転している場合、どこかで水が漏れている可能性があります。この方法で、ご家庭でも定期的な点検し、万一水漏れが疑われる場合は、市の指定給水装置工事業者に修理を依頼してください。

市のホームページに「栗東市指定給水装置工事事業者一覧」を掲載していますのでご覧ください。



パイロットマーク

下水道（排水設備）

下水道管などの施設はそのほとんどが道路の真下にあるため、詰まってしまうと道路の通行を制限しながら修理しなければなりません。ごみや油脂類、水に溶けないティッシュペーパーやキッチンペーパーなどは絶対



防臭ます

下水道管へ

所から排水

エルボ（下流側の排水管にとりつける曲管）

パーなどは絶対に下水道へ流さないでください。ご家庭で「排水が詰まって流れない」「下水道のおいが上がってくる」などの原因の多くは「防臭ます」の掃除ができていないために起こります。
防臭ますは、水をためて下水からのおいが家の中に入るのを防ぐのと同時に、台所から流れる油脂や野菜くずなどもたまる構造になっており、定期的に掃除をする必要があります。防臭ますの中にあるエルボ（曲管）を取り外し、網やひしゃくなどですくい出した油脂や野菜くずなどは水を切り可燃ごみとして決められたごみ収集日に出してください。

☎ 551-0123 FAX 551-3806
問上下水道課 上下水道業務係

くりちゃんバスの利用者増加

「くりちゃんバス」は、皆さんの日常生活における地域の身近な交通手段として活躍しています。

平成30年度は、7万8300人(平成29年10月～平成30年9月)の利用があり、前年比で6367人の利用者増(前年比9.9%増)になりました。

これは、平成28年10月から辻・出庭地域を経由し守山駅まで延伸した宅屋線が平成29年度に引き続

くりちゃんバス利用者数
(平成29年10月～平成30年9月)

路線名	年度当たりの利用者数	前年度からの利用者増減数
大宝循環線	13,925人	+1,087人
宅屋線	20,415人	+3,753人
草津駅・手原線	26,808人	+1,378人
葉山循環線・治田循環線	8,696人	+249人
金勝循環線	986人	-100人
合計	70,830人	+6,367人

き、順調に利用者伸ばしていることに加え、ほとんどの路線において利用者が増加していることによりです。

今後も利用状況等の調査などを踏まえて、適宜ルートやダイヤなどの見直しを行ってまいります。これからも「くりちゃんバス(草津・栗東・守山くるっとバス)」の利用をよろしく願います。



交通安全政策課

551-0291 FAX 552-7000



市長からのメッセージ

市民の皆さまへ

特色あふれるまちづくりに向けて

市民の皆さまには、新型肺炎やインフルエンザの感染予防のため、マスクの着用、手洗い、うがいの励行などに十分な配慮をお願いします。

先般、1月26日から2月23日まで、「学区懇談テーマ」に基づき、学区別自治連合会を実施いただき、自治会長の皆さまと地域の現状や課題について懇談をさせていただきました。限られた時間ではありましたが、有意義な懇談となりましたことを紙面をお借りし、お礼申し上げます。今なお、財政状況の厳しさは続いています。市民の皆さまには「元氣都市栗東」を実感いただけるよう全力で取り組んでいきますので、今後とも、変わらぬご支援とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

就職などを控え、それぞれに不安や期待が入り混じった気持ちになる月でもあります。さまざまな課題を正面に見据え、特色あるまちづくりに向けて一丸となって対応してまいります。

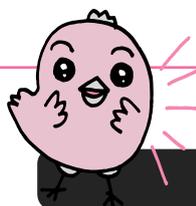
また、本年はいよいよオリンピック、パラリンピックの年です。夢と希望を胸に頑張る選手の方々の姿に思いを重ね、住みよい栗東を実現するまちづくりを進めていきたいと思っております。



1月26日、治田東学区自治連合会

栗東市長

野村昌弘



子育て情報

消費生活相談窓口 一人で悩まず、気軽に相談を

Q1 どのような内容を相談できますか？

「商品やサービスの契約で事業者とトラブルになった」「製品を使ってけがをした」などの消費者と事業者とのトラブルについて相談できます。

解決策について情報提供や助言を行います。ケースによっては交渉の手伝いをすることもあります。

Q2 どこに電話をすればよいですか？

「188」におかけください。

または、551-0115(直通)におかけください。

Q3 土曜日、日曜日はどこに相談すればよいですか？

滋賀県消費生活センターに相談できます。

「188」または、0749-23-0999へおかけください。

Q4 料金はかかりますか？

また、秘密は守られますか？

相談は無料ですが、通話料金がかかります。相談の内容や個人情報など秘密は守られるので安心して相談してください。

岡自治振興課 消費生活相談窓口（相談無料）

9:15～12:00 13:00～16:00

☎ 551-0115 FAX 551-0432

滋賀県消費生活センター（相談無料）

9:15～16:00

☎ 0749-23-0999



草津警察署安全伝言板

◆滋賀県警察官募集

（大学既卒または卒業見込みの人）

●受付期間

3月1日(日)から4月20日(月)まで

●お問合せ先

フリーダイヤル 0120-204-314

詳しくは、受験案内又は滋賀県警察のホームページをご覧ください。

◆新入学（園）児と高齢者の交通事故防止

●信号機のない横断歩道を渡ろうとする子どもを見かけたら手前で必ず停止しましょう

●子どもには、「止まる」「見る」「待つ」と言う言葉を、親や周囲の大人が何度も伝えて教えましょう

●車に乗るときは、必ず全席シートベルト・チャイルドシートをしましょう

●高齢ドライバーの人は自分の能力に応じた無理のない運転をしましょう
また70歳以上の運転者は、高齢運転者標識（高齢者マーク）を表示しましょう

岡草津警察署

☎ 563-0110 FAX 563-0116

ともだちとの関わり

「どうしてうちの子（1～2歳頃）は、おともだちと一緒に上手にあそべないのかしら」という保護者の声をよく耳にします。

では、大人がいう「おともだちと一緒に上手にあそぶ」とはどのようなことなのでしょう？

おそらく「（家族ではない）年齢の近い誰かと、（貸し借りなどの）やり取りをしながら、（物の取り合いなどの）ケンカをしないであそぶ」ということではないでしょうか？

もう、お気づきの人もおられるかもしれませんが、1～2歳にはなかなか難しい課題です。1～2歳頃と言えば、身近な相手に「受け止めてもらうこと」を繰り返し経験し、「（信頼関係のある人に）いつも見守られている」と感じながら心に安全基地を形成する時期です。この時期を経て、不安を無くし知らない相手とも関わることができるようになっていきます。この頃の子どもたちは、このようにしてともだちづくりの土台を築いているのです。

3歳頃までは一人あそびが中心となり、それが十分にできると次第にともだちとあそぶことを求め始めます。はじめのうちは、やり取りをしてあそぶというよりは場を共有するというイメージです。「貸して」「いいよ」などのやり取りが、子どもたちの意思により成立するのは4～5歳頃からになります。

「ともだちがいないのはかわいそう。一人であそんでもつまらないだろう」と思うのは大人の価値観です。「他の人がいる環境にも慣れれば良いな」という大人のおおらかな関わりが、子どもが他の子どもと関わる意欲や勇気を育てることに繋がります。



岡地域子育て支援センター

・大宝東児童館内 ☎ 551-2370 FAX 551-2330

・治田西カナリヤ第三保育園内

☎ 553-3907 FAX 553-3908

・金勝児童館内 ☎ 558-3527 FAX 558-3527

・治田東児童館内 ☎ 554-6115 FAX 554-6116



北中小路の円光寺（右）と穴村道（左奥の道、白矢印線）

りっとう 再発見 156

「穴村道」

岡栗東歴史民俗博物館

☎ 554-2733 FAX 554-2755

本市を代表する歴史的・文化的な遺産の一つに、東海道・中山道沿いに広がる街道文化があります。江戸時代の栗東には、宿場と宿場の間の休憩所である「立場」が三か所に設けられ、梅ノ木立場（六地藏）や中沢立場（中沢）では、名薬和中散、目川立場（岡）では、目川田楽と菜飯などの名物が販売されてきました。これらは街道を行き来する人びとが買い求めたほか、名所図会（江戸時代の観光ガイドブック）や浮世絵などを通じて、全国に知られるようになっていきました。

多くの人びとでにぎわった東海道と中山道ですが、この地域に暮らす人びとが、日々の生活で使った道も多く存在していました。

そのような道の一つに「穴村道」があります。大正15年（1926）に発行された『近江栗太郡志』には、六地藏で東海道から分岐し、大橋、蜂屋、野尻、縋、北中小路、十里、そして草津市の駒井沢、川原、上笠、木川を経て山田港に達する道が「穴村道」（山田道、県道）として紹介されています。このルートは、明治初期の地誌にも

紹介され、江戸時代から使われていた東海道・中山道と琵琶湖の水運をつなぐ重要な道であったと考えられます。

現在では、蜂屋の中ノ井川沿いの道、縋のコミュニティセンター大宝の前の道、北中小路の集落を経て十里へと続く道などがその名残となっています。

さて、穴村（草津市）を通らないこの道が、なぜ「穴村道」と呼ばれるようになったのでしょうか。穴村では古くから、子ども向けの鍼灸を専門とする診療所（穴村の「もんや」）が営まれ、多くの親子が利用していました。穴村に向かう親子連れが多く使ううちに、この道の名前も穴村道として定着していったのではないのでしょうか。

東海道・中山道が通ることから、現在まで交通の要衝となっている本市ですが、日常生活で何気なく使っている道にも、それぞれの歴史が刻まれているのです。

※栗東歴史民俗博物館では、3月14日(土)から、穴村道沿いの集落・北中小路を紹介する小地域展「北中小路の歴史と文化」を開催します。

《金勝第1幼稚園》「みんなで食べるとおいしいね」

岡幼児課

☎ 551-0424

FAX 551-0149



毎朝子どもたちは、調理室からおいにおいがしてくると、「今日の給食、何かな？」と友だちと職員室前の給食展示ケースをのぞきこみ、献立を確認して、給食を楽しみにする姿が見られます。

給食は食事のマナーを知ったり、いろいろな食材を味わったりしながら、友だちや保育者と一緒に楽しく和やかに食べることを大切にしています。

園では食前に「ありがとう。園では食前に「ありがとう。いただきます」食後に「ありがとう。ごちそうさまでした」と作ってくださる人や命あるものをいただくことへの感謝の気持ちを込めて、食事の挨拶をしています。

楽しい食事は心の栄養になります。感謝の気持ちや忘れず楽しい食事の時間にしていきたくたいです。

よりよく生活するための12か条 24



うまさぎる栗東

RITTO
SHIGA, JAPAN

上手い! たくみな技術
美味しい! みごとな料理
旨い!! ぐらしの知恵
馬!!! 栗東といえば
など、まちの「**うまさぎ!**」を紹介します。

今月のうまさぎ★ブランド

「薬師講ゴボウ」のレシピを紹介

本年1月、本市農業委員会主催の女性農業者交流会が開催されました。自慢の家庭料理を持ち寄り、互いの絆を深めるとともに、女性の社会参画の重要性を確認し合いました。

料理の一つに、林地域で食べられている「薬師講ゴボウ」がありました。柔らかいゴボウに甘辛の味が良くしみる一品です。

今回は、そのレシピを紹介し、皆さんも栗東産野菜を使った料理を家族で作ってみませんか?



《材料》

・土ゴボウ	500g
・いりごま	30g
・煮溶し調味液	濃口しょうゆ 110ml
	白砂糖 100g
	三温糖 80g
	ザラメ 80g
	酒 110ml
	みりん 50ml



《作り方》

- ①ゴボウは洗って皮をこそげて、割りばしの長さ(約20cm)に切る。幅3cm以上の太いものは縦半分に切り、水に浸けてあくを抜く。
- ②鍋に水を入れ、水からゴボウを入れて茹でる。ゴボウに爪のあとがつくくらい柔らかく茹でる。
- ③茹でている間に調味料を鍋に入れ、煮溶し調味液を作る。
- ④茹でたゴボウは、ザルにあげ調味液に約30分漬け込み、味をしみ込ませる。
- ⑤最後にごまをまがして盛り付け、残りのごまを振りかける。

圃農林課 ☎ 551-0124 FAX 551-0148

うまさぎる栗東大使★コラム

広報大使の活躍が栗東のPRへ

うまさぎる栗東大使!

RITTO
4MBASSADOR

栗東市出身、またはゆかりのある著名人に全国的に栗東のまちをPRしていただいている「うまさぎる栗東大使」。本紙でも随時紹介しており、令和元年度は、澤田真一さん(芸術家)、田代佳奈美さん(バレーボール選手)、小林豊さん(タレント・歌手)に新たに就任いただきました。この一年、皆さんには本市の事業やイベントで活躍いただいています。

昨年10月に開催された、「第63回滋賀県人権教育研究大会(栗東大会)」では、大使の木村敬

一さん(競泳選手)、近藤寛子さん(マラソン選手)、澤田真一さん、森田まさのりさん(漫画家)から、動画による人権啓発メッセージをいただき、来場者の人権意識をより高める機会になりました。

11月の「くりちゃんファミリーマラソン2019」では、近藤寛子さんをゲストランナーに迎えました。今年1月の「成人式」では、関西騎手クラブを代表して武豊騎手から、新成人の門出を祝う動画メッセージをいただきました。

その他にも、大使の皆さんの日々の活動や活躍により、栗東をPRしていただいています。

今後も、うまさぎる栗東大使のさらなる活躍が楽しみです。市民の皆さんも応援をよろしく願います。

圃秘書広報課 広報・広聴係

☎ 551-0641 FAX 553-1280

伝統行事の豆まき 鬼は外！福は内！

2月3日（大宝西幼稚園）

節分イベントが開催され、先生から由来の話を聞いた後、登場した鬼と一緒に節分クイズをしたり、豆まきの歌を歌ったりしました。自分たちで作った鬼のお面をつけて、心の中の弱虫鬼や怒りんぼ鬼などを追い出そうと元気いっぱい豆まきをしました。



山入いきいきサロン 第100回記念

1月30日（山入自治会館）

平成22年6月に結成された「山入いきいきサロン」が第100回を迎えました。現在は2か月に1回程度、参加者が集まり、体操やゲーム、食事などで交流しています。

100回記念の催しでは、茶会や食事を楽しみながら、皆さんの健康話題や元気の秘訣などを披露しあうなど、和やかなひとときを過ごし、交流を深めました。



1月31日～2月2日（歴史民俗博物館）

「第50回栗東市青少年美術展覧会」を開催。市内の園、小・中学校、県立聾話学校の子どもたちの図工・美術・書写の作品約700点（特選以上）が展示されました。個性あふれる力作ばかりで、「迫力が伝わってくる」などの観覧者の声が聞かれました。

子どもたちの個性あふれる作品



1月24日（市役所）

キノンピクス株式会社から、創立50周年事業の一環として、市内の幼稚園、保育園、小・中学校、コミュニティセンターなどに「防滴メガホン15W」を寄贈いただきました。市民のために有効に活用させていただきます。

市に寄贈いただきました

フォト ニュース



栗東 100 歳大学同窓会で活動報告

1月22日 (JA栗東市総合センター桃李館)

栗東100歳大学の1～4期生42人が集まり、各期の活動報告が行われました。今回は京都府精華町の「ステキ65メイト養成講座」の受講生と卒業生36人が加わり、同講座の活動状況も報告されるなど、互いの活動を研修する有意義な交流会となりました。



獅子舞が幼稚園に やって来たよ！

1月21日 (葉山東幼稚園)

大衆演芸を通じて、地域で活動されているボランティアグループ「かみの一座」の皆さんに、日本の伝統芸能である獅子舞を披露してもらいました。

近年、見たり触れたりする機会が少なくなってきた獅子舞。最後は、子どもたちが順番に頭を噛んでもらい、今年一年の無病息災を願いました。



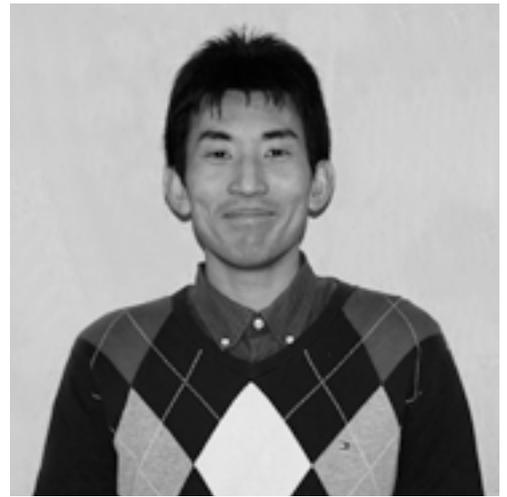
耐寒アベック登山大会

1月19日 (金勝地域)

「第63回耐寒アベック登山大会」が好天の中、開催。464人の参加者が金勝小学校前をスタートし、ゴールの金勝寺を目指し、約7kmの山道を登りました。

ゴールの後は、熱々の豚汁とおにぎりが振る舞われ、ボランティアガイドの案内で境内を散策したりゆっくりしたひとときを過ごしました。





小林 一成さん (35歳・野尻)

小学2年生からテニスを始め、京都の「四ノ宮テニスクラブ」に入会。12歳で「関西小学生テニス選手権」のシングルスでベスト4。18歳で「関西ジュニアテニス選手権大会」のシングルスでベスト16。

草津市内の事業所にエンジニアとして勤める一方、昨年10月「第81回全日本ベテランテニス選手権」で初出場ながら35歳以上シングルスとダブルス両種目で優勝。同大会の活躍が評価され、11月に栗東市スポーツ賞、12月に京都市スポーツ賞を受賞。

■テニスのきっかけは？

小さいころから、父が「都市間交流スポーツ大会（テニス）」の京都代表で出場していて、その姿を見ていたうちに、テニスをやりたいという思いが強くなりました。父からは「やるなら、真剣にやりなさい」と言われ、きちんと指導してもらえぬ四ノ宮テニスクラブに入会しました。プレイヤーの限界に挑戦するような反復練習で、日々、コートの端から端まで全身を使って、ボールを追いかけました。小・中学生の頃に全国大会に出場できるレベルまで上達しました。

■全国大会への再挑戦

大学入学後は、テニスサークル

や趣味で楽しむ程度でしたが、社会人3年目ごろからテニス仲間の後輩に誘われ、試合に出場する機会が増えました。試合が増えるにつれ、テニス熱が蘇ってきて、せっかくなら全国大会優勝を目標にしようかと決断し、昨年1月から再び、四ノ宮テニスクラブで練習を再開しました。復帰直後の練習では、酸欠で倒れることもありましたが、高校までのハードな練習で培った基礎的な能力と負けず嫌いな性格のおかげか、次第に体力や試合勘を戻しました。

全国大会ではシングルの準決勝で、昨年の優勝者と対戦する山場もありましたが、相手の弱点を分析して臨みました。調子が良く、ストリートで決めることができたことが

優勝につながったと思います。

■今後の目標は？

同大会での連覇です。前回とは違って、他選手からマークされている中で、勝ち進むのは厳しいと思います。自分に打ち勝つ思いで、頑張りたいと思います。

私はオールラウンダーなタイプで、相手に合わせて戦略的な戦いができるところが強みだと思っています。追われる立場を跳ね返せるよう、今後も厳しい練習に励み、優勝を目指して大会に臨みたいと思います。



▲ダブルスは出場8ペアで頂点に（小林さん中央）

広報りつとう No. 974 2020.3.1
発行 / 栗東市役所
URL / http://www.city.ritto.lg.jp/
〒520-3088 滋賀県栗東市安養寺一丁目13番33号
☎ 077-553-1234 (代表) FM 077-554-1123 (代表)

555 Mitake Quality for Tomorrow
三恵工業株式会社 当社製品の一例

自動車用補修部品（特にサスペンション、ステアリング系部品）のメーカーとして国内を始め、世界120以上の国、地域のお客様に高い信頼を頂いております。

〒520-3045 滋賀県栗東市高野 305
tel.077-553-0555 fax.077-553-2408
http://www.sankei-555.co.jp/jp/
旧車ブランド：555GOLD
http://555gold.spk-cuspa.jp/
びわこ放送にてCM放映中

全日本列強選手権JN-1,2及びTHREE FIVE MOTORSPORTとして、参戦しています。

生きる、お葬式。

ここに、「生きる、お葬式」をプロデュースする。私たちは、典礼会館です。

家族葬・一般葬・社葬・法要

【栗東典礼会館】栗東市上鉤115-1

0120-060-688

http://tenreikaikan.com 典礼会館 検索

日本テレビエコー
フォーティエール
典礼会館

広告欄 有料広告掲載のお申込み・お問合せは秘書広報課 ☎551-0641 FAX553-1280へ(掲載料金:本文最終ページ:1枠30,000円) 掲載内容のお問合せは、直接広告主へ。内容に関する一切の責任は広告主に帰属し、市が推奨するものではありません。